

mun pini pi tenpo seli lon sike suno #19

(Ma Pona pi Toki Pona Poetry Contest Anthology)
September 2020

open

toki musi lon lipu li tan utala musi lon kulupu pi ma pona pi toki pona. ma pona li kulupu suli lon ilo Siko. jan mute tan kulupu mute pi toki pona li sitelen lon utala. toki musi mute la suli en toki en nasin li ante. wile utala li kama a la musi mute pi toki pona li kama lon.

tawa ken pi nasin nanpa la jan li pali e ilo nanpa lon ilo Siko. jan li pana e pilin ona lon nanpa. nanpa suli li toki e pona mute. lon lipu poka la musi pi pona nanpa li lon. kin la, pilin pi jan Sonja li kama lon nimi pi jan pali. poka nimi li kepeken sitelen mun ★ la musi li pona mute tawa jan Sonja. mute sitelen li suli la musi li pona a.

jan lawa pi toki musi li wile wawa e pona pi jan musi ale! kulupu la musi sina li suli. sama la pona o tawa jan Jeko tan ni: ona li pali e ilo nanpa. jan Sewa en kulupu Lakuse en jan inwin li pali e lipu kulupu pi toki musi la pona o tawa ona kin! jan Kawa li kama e ona la pona mute o tawa ona!

jan Sonja li tan ma Kanata li sona e nasin toki la toki pona li toki pali tan ona. toki pona li toki pona li kepeken nasin Tawi li kepeken nasin pi ijo lili.

foreword

The poems presented in this anthology were collected during a poetry contest hosted on Ma Pona pi Toki Pona, the largest Toki Pona server on Discord. Hosted in September 2020, the contest attracted participation from Toki Pona enthusiasts outside the Ma Pona community as well. The forty-four entries are incredibly diverse, varying in form, length, and subject. Regardless of the ranking process, the competition achieved its goal: we now have a collection of beautiful art in the language.

A Discord bot was engineered to facilitate the month-long voting period. Voters were given the option to rank each poem on a scale from 0-10. The top 10 winning entries are listed on the next page. Additionally, Sonja's Choice awards are indicated by varying levels of stars. Her gold award is noted with $\star\star$, the silver award with $\star\star$, and the bronze with \star next to the author's name.

The organisers would like to extend their gratitude to the community for their enthusiasm and participation. Special thanks is extended to Jeko for creating the voting bot. More thanks goes to Sewa, Lakuse, and inwin for compiling the anthology, and finally to Kawa, who had an idea and saw it through to the end.

The constructed language 'Toki Pona' was created by Canadian linguist Sonja Lang in 2001. It is a simple language built on the principles of Daoism and minimalism.

toki musi pi pona nanpa

(Top 10 Winners)

1	lon ma tomo pi tenpo pini suli	jan Kapilu ★★★
2	ona li monsuta e jan	kule epiku Atawan en kala pona Tonyu
3	kalama waso	jan Ki ★
4	mu	soweli nata
5	lon linja telo	jan Sitowapu
6	taso, waso mi li laso	jan Jensi
7	telo li kama	jan Tanije
8	lon sina	jan Kasipona
9	laso tu	jan Ne ★★
10	tenpo weka	akesi kon Nalasuni

nanpa nasin

(Table of Contents)

- 1. ni li lipu pi / musi pi musi toki / pi toki pona *jan inwin*
- 2. telo wawa jan Lulu
- 3. o lukin e insa pi lawa mi jan Sijo
- 4. nena kiwen mi jan Pojeki
- 5. mun lili kala loje lili
- 6. soweli ali li tawa e kon sewi anu seme? *kapesi Pake*
- 7. taso, waso mi li laso jan Jensi
- 8. mi tawa kon sewi jan Pawato
- 9. utala jan Apu
- 10. kala nasa *jan Niko*
- 11. wan taso *jan Atape*
- 12. musi mute jan Seki
- 13. telo li kama *jan Tanije*
- 14. laso tu jan Ne ★★
- 15. tenpo weka *akesi kon Nalasuni*
- 16. awen jan tu
- 17. wile pi weka ala jan Mali
- 18. ike Kolona jan Awi
- 19. toki ala *apeja Akesi*
- 20. wawa jan Ajon
- 21. kule pi insa mi *jan Palo*
- 22. kala Lepijatan *jan Enta*
- 23. lipu pi jan wawa en kala jan Kawa

- 24. tenpo ala la jan Asuta
- 25. nasin pona *jan Tumo*
- 26. lon sina jan Kasipona
- 27. kalama waso jan Ki ★
- 28. wile open jan Lenoka
- 29. kulupu pona pi mun weka jan Sohuwa
- 30. mi wile e awen jan Alon
- 31. lon ma tomo pi tenpo pini suli jan Kapilu ★★★
- 32. kama pi poki ala jan Sasalin
- 33. ona li monsuta e jan kule epiku Atawan en kala pona Tonyu
- 34. lukin jan Pitan
- 35. monsuta insa *jan Sewa*
- 36. o toki pona *jan Piwan*
- 37. kiwen telo sewi jan Anulu
- 38. o moku e telo pimeja! jan pi sona ala
- 39. lon pi tenpo jan Eko
- 40. sama oko en oko ante jan Naso
- 41. lon linja telo *jan Sitowapu*
- 42. nasin pi pona sijelo kili kala
- 43. alasa jan Simu
- 44. mu soweli nata

1. ni li lipu pi / musi pi musi toki / pi toki pona

- jan inwin

ni li lipu pi musi pi musi toki pi toki pona

2. telo wawa

- jan Lulu

pilin mi li awen ala lon poki, li telo.

ma pona ni la kalama utala li kama tawa mi. kon lete li wawa. taso mi wawa mute.

3. o lukin e insa pi lawa mi

- jan Sijo

o lukin e insa pi lawa mi sina ken la. o lukin e pilin mi e pilin pona mi e pilin ike mi. o lukin e ma suli lon insa pi lawa mi, e kasi suli laso e soweli lili pimeja. sewi en supa noka li walo lon insa pi lawa mi taso, ni li ijo pona lili. tenpo pini lili la, sina lukin e insa pi lawa mi. tenpo ni la, mi wile pali e ijo sama a. tawa pona.

4. nena kiwen mi

- jan Pojeki

sina weka tawa mi ni la nena kiwen li tomo mi lon kon suli. oko mi o, o pini pana e telo ni, a! nasa seme li sina?

5. mun lili

- kala loje lili

mun lili li suno lon laso pimeja. mi lukin e ona lon tenpo ni. mi toki e sina. kin ona li kute. ni li pilin pona e mi.

mun lili li suwi lon tenpo mun ni a. kin kala li lon telo linja ni. mi toki. mi pilin. kin mi kama wile: mi li pilin pona e ni.

6. soweli ali li tawa e kon sewi anu seme?

- kapesi Pake

tenpo pini la mi olin e soweli lili suwi pi noka po mi. ona li pona mute tawa mi. taso tenpo suno ni la, ona li moli.

jan sewi o, soweli mi li lon kon sewi? soweli ali li tawa e kon sewi anu seme? a, mi sona ala taso mi sona e ni: tenpo ali la mi olin e ona.

7. taso, waso mi li laso

- jan Jensi

jan mute li jo e waso waso ni li waso taso waso jan li kule mute taso, waso mi li laso

8. mi tawa kon sewi

- jan Pawato

ni li kasi. ona lukin sewi e mun. mun sewi li tenpo pimeja.
ona wile li ona palisa tawa sewi e mun suno.
ona sona li tawa sewi ala. ona pilin ala e kon sewi.
tan sewi e pipi suno li waso e anpa. ona lukin e ni pana suno.
ona sona li ona pilin ala e kon sewi.
ale ona sitelen lape li weka sama li suno mun lon telo suli.
ona li wile e ni, taso sona ona la ni li lon ala. ni ijo li pona lukin ken olin e kasi.

9. utala

- jan Apu

sina olin e utala. taso sina sona ala: utala li ike e sina. tenpo ala la, ala li pona.

10. kala nasa

- jan Niko

ale li sama linja nasa, ona li wan taso, ale li lon ona sina awen lon ona li ken ala weka

soweli en jan li sama selo li sama pipi, li moku tan selo ni la, sina awen lon ona li ken ala weka

soweli en jan li sama kala kala li moku tawa jan en soweli ona li wile ala moku taso ona li ken ala weka

taso, kala nasa li wile ala ni la, ona li moku ala tawa jan jan ale o sama kala nasa ni la, jan li ken weka

11. wan taso

- jan Atape

mi wan taso.
ni li ijo ike
li ijo pona.
ijo pona li ni:
mi ken pali e ale.
taso mi wan taso
la mi ken ala toki
tawa jan ante.

12. musi mute

- jan Seki

mi musi, musi li pona musi, en musi, en musi tenpo ali la musi, mu mi ike tawa mi, ni li. Poka

musi li pona ala musi li ala pona

musi li pona tawa mi musi li ike tawa mi musi li pini tawa mi

tenpo ni la, mi musi ala tenpo ni la, pilin mi li ike tenpo ni la, mi toki lon musi tenpo ni la, mi lukin, mi nasa

mi sona ala, pini tan seme mi wile pini, mi ken ala mi pini ala, luka mi li lete suno mi li pini, tenpo mi li anpa.

13. telo li kama

- jan Tanije

telo li kama tan sewi tan oko mi tan ni: mi olin

14. laso tu

- jan Ne ★★

laso sewi laso anpa

wan laso lon tu

telo suli li pana sewi e luka. sewi la ona li awen weka.

kon sewi li wile olin e telo. wile la telo li ken ala.

taso ijo li lon. ijo li ken wan e olin pakala awen.

sewi li lon e suno wawa. telo li ken kama anpa ala.

telo anpa o! suno o ken sewi e sina!

15. tenpo weka

- akesi kon Nalasuni

kon ma li ike tan jan pi kon ike. lawa li pakala tan lawa pakala. suno li len. seli li lon. sewi o kama. mi wile kon.

16. awen

- jan tu

ken la pilin li awen tan weka ala mi ken la mi awen tan pilin mi ona li sona ala sona e ni: mi awen ala lili, taso mi weka ala kin? mi o pilin ala pilin ike tan awen mi lon tomo ni - tomo pi awen pilin mi?

17. wile pi weka ala

- jan Mali

sona mi li suli ala. taso mi wile sona e sina.
sinpin loje li toki ala. taso sike mi li sike e sina.
wile ni li seme? ken la mi pakala.
sina weka la, mi lon pimeja...
ala!
sona mi li suli ala. taso pilin ni suli li tawa tan uta:
sina lon poka la
ale mi li pona. o!
o...

18. ike Kolona

- jan Awi

ike Kolona li pona ala. taso mi ali ken pini e ni. jan ali li weka e sama la, jan ali li weka e ike ni.

19. **toki ala**

- apeja Akesi

ali li powe a! ali li nasa li lon ma apeja a! ali li ike mute. kin, kon sewi en kon anpa li ike kin a!

sina lukin e ni la, jan ali li pakala. ma mi li kipisi tawa ma mute. kalama muse li pake.

mi lukin e soweli mi tan jasima mi. ni li lukin pona li lape. taso tenpo ni la, soweli mi li moli a! ali li ala. ali li powe li moli a! akesi en pipi pi tomo mi li ala. kin, telo ali sina li loje. telo sina li ala.

ali li ala mute! mi wile e pata wan taso. taso tenpo ni la, mi en pata mi li moli. ni li toki majuna. mi lanpan e lipu leko pi tenpo mute. mi lukin monsuta taso mi monsuta kin! mi utala e monsuta, taso mi utala taso e mi.

kin, jan sewi li moli. tenpo ali la jan sewi li moli. mi moli e ona. mi ken pilin e pona anu seme? mi ken pali ala pali musi tawa pilin pona? pata o, mi pilin e ike a! a! a!

o toki ala! ali li ala. o toki tawa nanpa luka luka kepeken mi.

wan, tu, tu wan... suno ali li kama tawa sina. suno ali li pini e ali. tu tu, luka, luka wan... o kama tawa tomo sina. o kama tawa jan sewi. luka tu, luka tu wan, luka tu tu... tenpo ni la sina li pona. tenpo ni la sina li tomo. luka luka....

20. wawa

- jan Ajon

ilo utala li wawa lili. ilo sitelen li wawa mute. luka li wawa mute mute.

21. kule pi insa mi

- jan Palo

jelo sama tempo pi seli kama, suno seli, kon pi kasi kule. tempo la mi pilin sama ni.

laso sama kon lete, telo tawa pi nena suli, jan lili musi. tempo la mi pilin sama ni.

walo pimeja sama wawa lili, ma tomo ni, kalama pi tomo tawa. tempo la mi pilin sama ni.

pimeja sama lupa, tempo pini ala, tempo kama ala. tempo la mi pilin sama ni.

22. kala Lepijatan

- jan Enta

ijo li alasa lon anpa telo mute pimeja. mi lukin e kiwen walo mute pi uta ona.

kiwen monsi en selo kala li tawa nasa lon anpa mi la lipu suli kon en kon utala li tawa nasa lon sewi mi.

kala ike ni li lukin e mi lili taso la telo sijelo mi li lete sama telo laso.

ona li kama la mi kalama ala. uta ona li open la lon mi li pini. ona li moku la mi moku la kala Lepijatan li pilin pona suli.

23. lipu pi jan wawa en kala

- jan Kawa

tenpo pini la, ali li lon ala. taso la jan wawa li lon. jan wawa li pali e kala. jan wawa li kon e kon. kala li pali lape e mi, e ali, e sina. ali li sin a.

jan wawa li jo e lape. jan wawa li pali e ona.
ona li pali e ali.
jan wawa li toki e ni tawa ali: "ona li pona."
jan wawa li toki tawa kala pali:
"sina pona. mi wile ijo wan taso..."
kala li toki:
"mi pali e ali. sina wile e seme, anu waso?"
jan wawa li jo e poki:
poki pi lukin ala.
jan wawa li toki e ni: "mi wile pana e ni tawa kala."
kala li toki e ni: "ni li seme? mi ken lukin ala e ni."
jan wawa li toki e ni: "ni li poki pi lukin ala. ona li jo e jan. mi wile e ni... o jo e poki mi."

kala li toki e ni: "ona li pona ala pona? sina wile ala wile pana e ni tawa mi?" jan wawa li toki e ni: "ona li pona... li ike. tenpo kama la ona li lawa e ali, tan ni: sina o wile esun e pona ali."

kala li toki e ni "mi wile e pilin lawa" tawa jan wawa. kala li tawa li pilin lawa.

tenpo pini la kala li weka, tan ni: tenpo ni la kala li lon ni. kala li toki e ni tawa jan wawa: "esun sina li mani mute, tan ni: jan li pona tawa mi."

jan wawa li toki e ni: "ona li pona." tenpo ni la kala li jo e poki jan. kala li open e poki jan. jan ni li jan pi nanpa wan. kala li pali e jan pi nanpa tu. jan ni tu li jo e jan lili. jan lili li jo e jan lili. tenpo ni la jan li lawa e ali.

ni li pini.

24. tenpo ala la

- jan Asuta

olin la, mi tu li jan weka ala. sina sona e nasin. mi sona kin. mi lape, li sitelen e awen suli sina kama jo ala e ni tan mije ante mi wile toki tawa sina e pilin mi mi o pana sona e sina

tenpo ala la mi pana e sina tenpo ala la mi anpa e sina tenpo ala la mi tawa weka, li weka e sina sina pilin ike ala tan mi tawa pona la, mi toki ala e ni tenpo ala la mi toki ike, li pakala sina

tenpo suli la mi tu li jan pona insa sina li pakala, taso sina pilin lili, li toki ala mi tu li sona e lon a mi tu li sona e musi, li wile musi e ona

sina wile sona e pilin mi la, o toki ala e ni: sina ken ala lukin.

tenpo ala la mi pana e sina tenpo ala la mi anpa e sina tenpo ala la mi tawa weka, li weka e sina sina pilin ike ala tan mi tawa pona la, mi toki ala e ni tenpo ala la mi toki ike, li pakala sina.

25. nasin pona

- jan Tumo

ante li awen lon tenpo ale. ni li nasin pi ijo ale.

26. lon sina

- jan Kasipona

jan sama li tawa jan sona pona. toki ona la, utala li kama tawa ma ni. utala taso li ken pini e utala kama. mi o utala lon poka pi jan sama mi.

taso, mi sona ala e nasin pona mi. toki sina la, mi o moli e jan ala. wile sina la, kon mi li tawa jan sewi. sona ni la, mi wile ala utala.

tawa ni la, toki pi jan sona pona la, sina o sitelen insa e ni: jan ale li wile awen e ona. jan li wile utala tan pilin ni.

sina li sijelo taso ala. sina li kulupu sina, li ma sina, li nasin sina, li lon sina. sina ken sona e lon sina taso. tan ni la, o awen e sina.

27. kalama waso

- jan Ki ★

tenpo suno la waso li kalama tan seme?

ona li moku.
ona li lape.
ona li unpa.
ona li moli.
kon li lon ala lon?
ona li sona ala
la ona li kalama li kalama.

28. wile open

- jan Lenoka

nasin pini la ale mi li lon ala. mi toki e ni: mi taso li ken nasin e ale mi.

wile mi li open li ijo ale ken li kute e lawa mi. mi lawa e pali mi. sewi en mun li lawa ala. tu ni en mi li sama ala.

nasin pini li lon ala.
taso mi ken ala
lawa e tenpo kama.
tenpo kama li open mute.
(ale o, sina o kute.)
mi lawa ala
e tenpo kama.
taso
mi ken lawa
e pilin mi ona.
pilin mi la
ale li pona.

29. kulupu pona pi mun weka

- jan Sohuwa

anpa e mun loje. mun weka li sama kule e telo nasa loje.

soweli pona li moku e moku mi. taso, mi lukin e ni:

kule mun li tawa e pimeja. sina toki e a! mi lukin e uta pona sina.

mi jo tawa e kon la mi pilin e ni: mun weka en soweli pona en sina en mi wan e ali.

30. **mi wile e awen**

- jan Alon

mi wile e awen. taso, ale li tawa. jan li tawa. tenpo li tawa.

mi wile sona e ijo sin mute. taso, lawa mi li mute ike e ni. tenpo sama la pilin mi mute. mi sona ala e ni.

tenpo kama ale la mi toki pona. ken la weka e pilin ike lon lawa mi. ken la mi sona e ni: ante li pona. ken la mi awen.

31. lon ma tomo pi tenpo pini suli

- jan Kapilu ★★★

lon ma tomo pi tenpo pini suli, la tomo ale li tan kiwen walo, tan tenpo la tomo li anpa li pakala.

kasi mute li lawa e kulupu tomo, insa pi ma ni la kasi pi kule ale li lon, tan lupa pi kiwen walo la kasi lili li open.

sama kasi la pipi pi kule mute li lon, ona li lon anpa kiwen li weka tan akesi, waso suwi li jo e kule walo sama kiwen.

suno anpa la sewi li kama jelo li kama loje, suno weka la mun li kama wawa, pimeja li lon la kon li lete.

tenpo ni la jan ala li lon ma ni, lon ma tomo pi jan ala, la kalama pona li lon.

lon kiwen walo wan la toki ni li sitelen: sama telo la ale li tawa, o olin e tenpo ni, tenpo ante li lon ala.

32. **kama pi poki ala**

- jan Sasalin

ike lon pilin mi o, sina sama ko telo. alasa la mi kama lon oko pi laso ma. loje sin li len e mi. luka mi li akesi. sewi la mi toki e sina, e ali, e mi ante.

33. ona li monsuta e jan

- kule epiku Atawan en kala pona Tonyu

ona jan

ona li monsuta e jan.

ona li pilin e ni: jan meli ni li pilin nasa li sona ala e tan.
ona li pilin e ike ni lon sona jan pi kon jan li pilin e kama ante.

jan ni li sona ala e pilin
jan ni li sona e nasin nasa
li jan pakala.
jan ale li sama.
jan ale li sama.
jan ni li ante ala.
olin li nasa mute.
li sama ala pi toki musi
tawa olin.
jan ale la
olin o wile pali lili.

o pana e tenpo tan ni: jan li lukin tawa jan meli ante la tenpo mute li ken nasin e pilin. o awen, o kama sona e jan, o kama sona e tan ni: jan li melome.

nasin olin li ante li ike ala lon pi jan ale li apeja ala.
o alasa e olin wawa li lukin e insa sina.
ona li wawa lili, taso ona li suli ala.
ona li ken la ijo ante li ken ala lawa.

ona li monsuta e jan.

34. **lukin**

- jan Pitan

mi lukin e sewi sewi lukin e mi sama oko a!

35. monsuta insa

- jan Sewa

monsuta li lon insa pi jan ale

jan ale li wile wawa tan nasin mani sina jo e mani mute la sina suli

mani li lon la jan mute li anpa li ken ala kama wawa

nasin mani li pakala jan ale li sama taso jan mute li ken ala moku kon moli li awen lon ma ale

monsuta li mani tenpo pi mani ala la pona taso li lon insa pi jan ale

36. **o toki pona**

- jan Piwan

jan pona mi o
o toki pona
kepeken wile pona sina.
tenpo pona la o toki pona
li pana e pona tawa mi.
tempo ike kin la o toki pona
li pona e ike sina.
tenpo ali la o toki pona
li lukin li pilin li sona e ali
kepeken nasin pi pona mute.

37. kiwen telo sewi

- jan Anulu

telo insa la kiwen walo lili li lon. kulupu telo la kiwen ni li sewi tan ni: mama kulupu li pana e kon ma tawa kiwen walo.

tenpo pini la mama pi jan ale li pali e kulupu ma. kon ma li lawa sewi.

telo pakala kama la ma kama lon ala. ale li telo.

tenpo pi telo sin la lawa ma li lon ala. tenpo ni la sona telo li lon tan ni: jan ale ken pilin e kiwen walo lili la kon ma li lawa a.

38. o moku e telo pimeja!

- jan pi sona ala

o moku e telo pimeja! ona li seli. ona li pana e wawa tawa sina. ona li pimeja e kiwen uta sina. ale li kama pona.

39. lon pi tenpo

- jan Eko

toki weka ale li kalama lon ike. ijo wan li kama la ni li tawa pini, tenpo wan kama la kasi kule kin, en lukin pi ma pona li kama lon ala.

taso toki weka li ike ale ala. ijo wan li tawa la ni li kama pini, jan li moku wan e kon li pana wan e kon la, tawa kon pi toki ni en tenpo li sama.

ale li kama lon li awen ale ala, tan ni la tenpo li kama ala moli.

40. sama oko en oko ante

- jan Naso

ken la ale li utala ala lon utala: kasi kule li lon kon wawa, pipi-waso kiwen, jan lili li lon suli pi nena seli.

lukin o: kasi lili li kiwen lili, suno li telo, telo suli kin li poki kasi pi kasi seli. kasi suli li pini la, tomo waso li open.

sama sina en mi li wan (sina-miwan). sama selo walo pi telo en telo kin li tawa pi telo suli. sama oko en oko ante li palin e lukin wan.

41. lon linja telo

- jan Sitowapu

ale li kama pona. sewi laso li tawa. mi lukin e sina la, pilin ante a li kama.

mi awen la mi sona. mi jo e pilin pona. kule li mute la mi sona ala.

ken la mi lape pona lon linja telo. ken la mi wan taso.

suwi suno li weka. mi lukin e kule seme? mi lukin ala lukin e ni: pimeja li kama?

mi sona e pimeja lili. mi sona ala e ni: sina jo e wawa la ike li insa.

ken la mi jo e pilin lon linja telo. ken la mi wan taso.

42. nasin pi pona sijelo

- kili kala

o tawa ma!

43. **alasa**

- jan Simu

jan mije li tawa alasa e waso, soweli li kama lon poka li mu. jan li kama anpa telo sama kiwen, soweli li moku e kala tan ni.

jan mije li kama li telo e kiwen, soweli li tawa e waso tan ni. jan li moku lon anpa alasa kala, soweli li kama poka sama mu.

jan kala li anpa e moku tan poka, soweli li alasa mije e ni. jan li kama waso li lon sama telo, soweli li tawa mu kiwen kama.

44. mu

- soweli nata

kon li mu li kama e lete lete li mu tawa mi tawa li tawa e kasi waso li mu tawa ni noka jan li mu tawa nasin lipu kasi li mu tawa noka jan kin soweli li wile e moku pilin pona li kama tan pana jan sin

telo en kasi li mu tawa mama li wan lon awen tan sewi tenpo kama la pana li pini la kule li kama lon seli ale li awen lon suno pona li kon pi ma ni mi olin e mu pona ale mu ale li olin e mi